



MAAWE 2022

Akpɔ Kuku

KOONYELA TSABAA HEWALEWOO YE JARAYELI HEI

GB3TSOKAHADAMKULAMCMCSTGB

EKUKUFOO

Jarayeli hei ni dara ni yɔɔ Africa manṭiasei ashikpɔnji le anɔ le ji hen i eyi tɔ kɛ mei kɛ shramɔ kɛ guɔyeɔ li, ni baanyɛ eha tseŋemɔ helai agbɛ ashwa. Tsebelɛ, jarayeli hei nɛɛ yeɔ ebua mei ni ame nine ashɛ nibii ni he hia ame le nɔ ni no bafeɔ nɔni ame shilhile damɔ nɔ kemiiha kpokpai babao. Nifeemɔi babao ni kɛ guɔyeli be tsakpa ye jara le mli le feɔ le faa ake tseŋemɔ helai anaa tsabaa ahe gbejianɔtoo le ji noko bibioo pɛ ni abaanyɛ afee ye akpɔi ni awoɔ kɛku kɔɔyɔ mli helai ni gbeɔ eshwaa ye kpokpai nɛɛ mli.

- a Department of Estate Management,
Kumasi Technical University, Kumasi,
Ghana
- b Department of Business
Administration, University of
Professional Studies, Accra, Ghana
- c Department of Land Economy, Kwame
Nkrumah University of Science and
Technology, Kumasi, Ghana
- d Department of Family and
Community Health, University of
Health and Allied Sciences, Ho, Ghana
- e Department of Geography, Humboldt-
Universität zu Berlin, Berlin, Germany

Correspondence:
lewis.aasante@kstu.edu.gh
henning.fueller@geo.hu-berlin.de

Wɔ mii ha nyele nii amlı taomɔ ni je Jeŋ fɛɛ nii amlı taomɔ kuu ni tao gbe ni sa ni abaanyɛ atsɔ nɔ ni akudɔ tseŋemɔ helai kɛ jwɔjɔmɔ ake ebaaye abua ni anyɛ akudɔ kɔɔyɔ mli helai ni gbeɔ eshwaa ye jarayeli hei ni yɔɔ Africa manṭiasei amlı le. Keje Manyewale 2021 aahu keyashi 2022, wɔ fee danṭaa kɛ pei nibii amlı ni wɔkɛ jarayelɔi kɛ nitsulɔi ahienyielsi gbagbai saji ye kui amlı ketsɔ saji amlı gbelemɔ ye jarayeli hei ete ni yɔɔ Accra kɛ Kumasi. Ye shihile ni efɔɔ kaa ni amɔ aniebɔɔ ni miikɔ Covid-19 kɔɔyɔ mli hela kɛba gbele hegbe ni nɔ be ni ake pei tsakemɔ ni yɔɔ manṭiase manṭkulamɔ saji ye jarayeli hei nɛɛ.

Wɔ nii amlı taomɔ le jie sɛenamɔi ye tsaaba ni yɔɔ tɛɛ aloo ni be tɛɛ ni baaye abua ni akudɔ kɔɔyɔ mli helai ni gbeɔ eshwaa ye jarayeli hei nɛɛ le kpo. Ake falefale feemɔ he tsabaa ni yɔɔ tɛɛ, nibii ni akehe fɔɔnɔ ni ahaa niji (booths) ni deŋ fɔmɔ he nibii, (hand sanitizers) kɛ gugɔ naa nibumɔ yɔɔ mli le baanye eke tsakemɔ aba. Abaanyɛ awo tsabaa kɛha Kɔɔyɔ mli hela ni gbeɔ eshwaa mli hewale ye jarayelihei nɛɛ ni be tɛɛ ketsɔ nitsulɔi ni be woji ahie ni abaaha ame hewɔj nibii ni ake shika kɛ saji ye be naa ni baaye abua ame ni ame damɔ nibii ni baanye atsi mɔ keje guɔyeli aloo mɔ nitsumɔ mli ni ake baaha ame.

MFONIRI NI MLITSI NIAMLITAOMA NI AFEE YE ACCRA Kε KUMASI

NAAGBAI

1. Sεεfimō gbejiantoo kεha kccy hela ni baa nine nyεεε ashε nō aloo faa
2. Sεi kεha deŋ fōmō nibii agbejiantoo ni bε
3. Ewa ake ake agbejiantoo ni he ni esaaa ni ake bεŋkεcō lε atsu nii

IJAAWOO

1. Aιε εbεi ni atsō cu ccsatō ni ake yelikεbuamō ni kccy hela lε he lε mli
2. Aha deŋfimō nibii yε jarayeli hei
3. Awo falefale feemō yε jajī lε hewale moy fe ni aka bεŋkε he

LI NEE CMOATI IN CCSI IN IAS

Nekε akpo he sane fioo nee damo jeŋ fεe ekomefeemō nii amlı taomo nii ahe nitsumō niji “ Jarayeli hei ni yɔɔ Ghana ke tseŋemō hela kudəmō ye Covid-19 sεε: ɿaatscō ni bε gbeŋkpamō ye Maŋ hela tsamō he ke Sanesɛskomō ye Maŋtiaſe helatsamō shraamō lε” (German Research Foundation Covid-19 Focus Funding). Afee nii amlı gbelemo nee ye

uest December Market, Makola Shopping Mall ke Kejetia Market. Wɔ sanehetoo halɔi ye nekε jarayeli hei nee ji guøyelɔi, Ni tere lɔi, trøke tsilɔi, mei ahe bulɔi ke jarayeli nɔkwlɔi. Keje Manyawale (August) 2021 keyashi Afua be (December) 2021, ketsɔ dargtaa saji fio ni ato he gbejjianɔ nō, wɔ nine she niiashikpamɔi srɔtoi keje

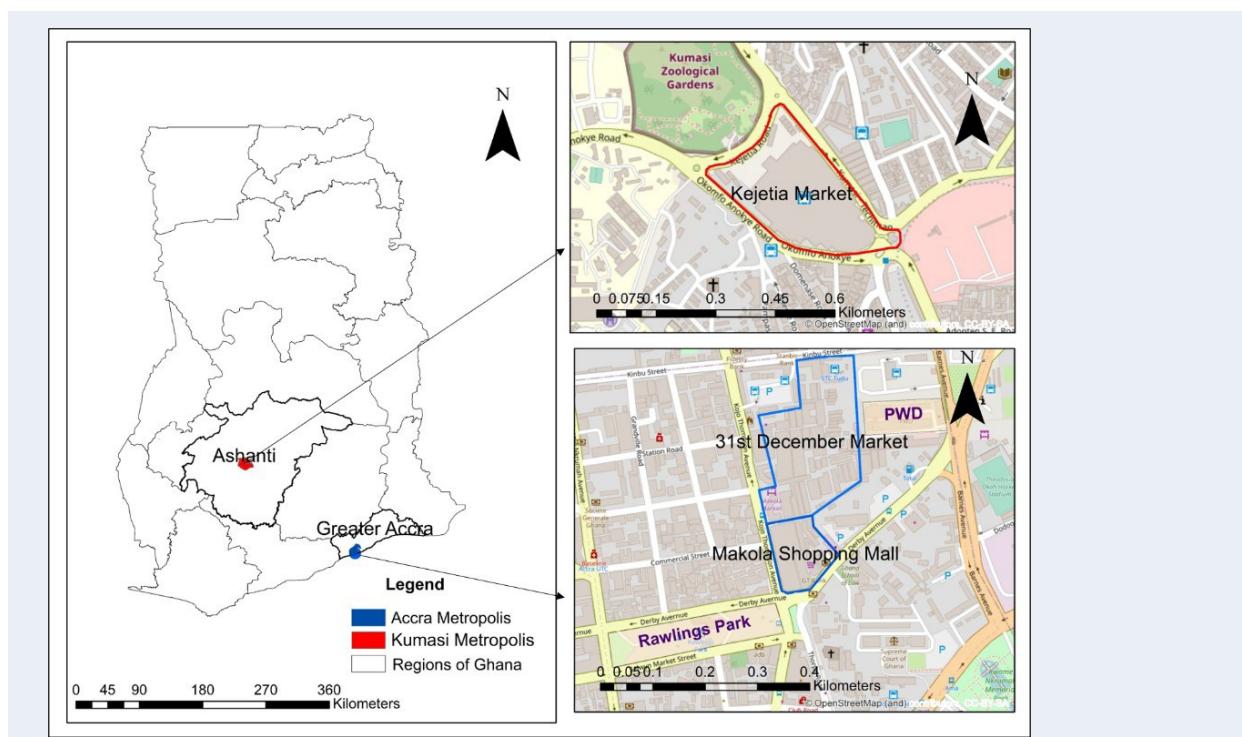


Fig. 1: Shikɔŋg hei ni afee nii amlitaomɔ. © Lewis Abedi Asante

wō sanehetoo halɔi ni kɔɔ tseñemɔ hela he kudumɔ gbejianɔtoo ke agbene jarayali hei ni aŋamɔ ni ake tsu nii le nɔ. Ye Ofi (February) ke Otsokiikri (March) 2022, wɔfee tsakemɔ yε nɔni je mli keba ke akpo ḥaaawoi ketsɔ kuu sanegbai srɔtoi ni ake mamɔ his ni ake jarayelɔi srɔtoi srɔtoi le na. Wɔ nii amlı kwɛmo vii ni ji Covid-19- ni kɔɔ tseñemɔ hela - kudomɔ he gbejianɔtoo yε jarayeli hei ete ni yɔɔ Accra ke Kumasi haa anaa seenamɔ ni yɔɔ maŋ ke hei ni jeee maŋ naajiaŋ damolɔi ni miitsu ni ekome, ketsɔ gbei ni ato shishi jogbaŋŋ ke/ aloo gbei hiahiaŋ ni ahala, ni ake feɔ yiŋkpei kutuu ke agbene ni nine anye ana tsabaa keha kɔɔyɔɔ mli hela ni gbeɔ yε jarayeli hei nεe. Esani

ake bei kplajɔŋŋ ŋaatsɔɔ ke nimlikwɛmɔ ni yaa shɔɔ awo neke nibii ataomɔ ke nεe he, ke jeee nakai seenamɔ see baafɔ.

Ye neke akpo kuku nεe mli le wɔ hara niiamlitaomɔ ni kɔɔ he tεe ke eba akpo gbetsiinii yε jarayeli hei nεe. Kleŋklegɔ fa le tsɔɔ nagbai komei ni kɔɔ tseñemɔ hela kudomɔ gbetsiinii ke nitsumɔ ni ake kpe yε jaji ete niiamlipɛimɔ ni yɔɔ Kumasi ke Accra. Nii ashishi numɔ kpakpa ni kɔɔ gbetsiinii pɔtεe nεe he le haa aleɔ gbei ni esaake ako ketsu wɔsεe saji ahe nii. Nɔni ji enyɔ le jeɔ ḥaaawoo ete ni atsɔɔ nɔ anaa hieyaa ye kɔɔyɔɔ hela hewalewoo yε jarayeli hei le akpo.



Fig. 2: Makola Shopping Mall hie. © Lewis Abedi Asante

NII AMLI TAOMA NI AHALA

NAAGBAI

I. Ssefimo gbejianotoo këha kooċċ hela ni baa ni nine nyee ashe nō aloo faa

Ye 2020, maq kulaloi ni yoo Ghana ke COVID-19 he gbejemo gbejianotoo ba (CAP) koni no aye abua kpatu shika ssefimo këha nitsumo bibii bibii, niñ tumo bibii ke nitsumo pempebi koni no aye abua kooċċ mli helai ni baa. Eye mil ake shishitoo taomnii ye CAP – Taxpayer Identification Number (TIN), national ID card eko fee eko, passport picture ke nyægbele niħoċċa – jeee noko ni ye kpee ni jwejja shee he, guøyeli ni be wojiaj ahie ayib o ni sa kadim o nyee ni amejma koni amenine ashe shika nō ejaa ke ame be TIN. Guøyeli ni gbe ħyma ame ni Accra ke Kumasi ħamala woj i ke bibii shika sse fimo ye CAP shishi. Tsebele , mei babao nine shee hetoo ye woj i ni amejmala ke bibii shika yelikebuam o ni baaye ebua ame nitsumo shidaam o ni kooċċ hela këba. Kefata he le, CAP atoko shika sse fimo poter ko aloo gbejianotoo ni ake baafi kui ni saa amehe ye jarayeli hei nee, tam o ni terel o, trøke tsil o ke shwapo wal o, ni amehu shika he nagbaai ni kooċċ mli hela këba le sa ame he le. Ke abaah ewo mli le, maq kwraloi pe nyen amena shika ke fi mei ayee ake ehe hia ame ye jarayeli hei nee.

II. Soi këha dej fom o ni-bii agbeesianotoo ni be

De falefale – kets o de fom o be fee be ke/aloo tsofai kehad ōhand sanitizer – ji gbe kome ni ato he gbejian o ni ye omanye ni haa abaa COVID – 19 ke tsejemo helai srotoi ni gbe eshwaa le shi. Be mli ni de falefale feem o he bahia ye be mli ni COVID-19 kooċċ hela je ehia kpoAs hand hygiene became critical in the wake of the COVID-19 pandemic, jarayeli he nökwel o ni yoo Accra and Kuñ masi fee nibii ni baye ebua de fom o ni ji Veronica buckets – ni nu ye mli – ni samina nu fata he ke de tso fa (hand sanitizers). Neke falefale feem o he nibii ni akehaa le je aŋkroaŋkroi, blema tsemei anökwel o (traditional authorities) ke nitsum ohei kpanaa (corporate institution) aden. Keji nibii nee ni akeha ta, abe shika jeehe ni ake baahe neke falefale feem o he nibii ni ake tsu o nii ye jarayeli hei nee. Agben o hu ake guøyeli efeko gbejianotoo ko ni abaaha ame falefale feem o he nibii nee ni amek a tsu nii ye jara le mli. Shwapo awal o, nii terel o ke trøke tsil o hu nuu he ake esani amek a nu awo Veronica buckets bei fee bei. Kefata he hu, de fom o gbejianotoo, ye bei pii aml i, ba shi ye otsi fioo kom ei ase e ni nyi ekenitsum o ye jarayeli hei ni yoo Accra ke Kumasi.



Fig. 3: Guøyeli ni miiya nō oyayai ye 31st December jara le mli © Lewis Abedi Asante

III. Ewa ake ake gbeesi-anctoo ni ei he ni esaaa ni ake bengkew le atsu nii

Bɔni afee ni ake gbe kpamɔ ni ŋmei mei babao ke shramɔ ni gbe ninetalɔ kome ahi guoyelɔ ateŋ ke mei hu ni tsuə nii ye mli atsu nii, jara nɔkwelɔ ke bei tsakemɔ ni akebaa tsu nii ba ye Accra ke Kumasi koni no agbɔ mei ayifale ni tiaa ye jarayeli hei nee. Tsebelɛ , jara nɔkwelɔ tsɔɔ ake ewa, keji ake anyeeɛ awo gbe ni kaa mei ateŋ he

gbejianɔtoo ke nitsumɔ hewals ye Ghana jarayeli hei, hení guoyeli he nifeemɔ yaa nɔ jogbanj ye he ke shramɔ ke mei pii ye hei ni ka shi le. Enæ feɔ hiامɔ keha akpo wolɔ lɛ fajñ ake amesaa amas jwεŋ jeŋ feɛ gbetsɔɔmɔ ni esani ake tsuni ye jarayeli hei nee ye Ghana ke Africa ke mo shelii. Gbe hefimɔ ye jarayeli hei nee, ni ake mei ke amehe shramɔ sui bɔhe le, teɔ gbɛi srɔto ni esani atɔɔ nɔ ni baatsɔɔ bɔni esaake ake akudɔ tseñemɔ helai ni damɔ bɔni wɔ amrɔ shihile ji ye jarayeli hei ni yo Ghana ke Africa.

AKPɔ ॥AAWOO

I. Ales gbeisi ni atsɔɔ cu ake yelikèbuamɔ ni kɔɔ kɔɔyɔ hela le he le mli

Eye mli ake Ghana maŋkwralɔ le sa yiŋiemɔ ye CAP ni ame keba, shi kule esani amekɔ hegbe ni ji heyeli gbejianɔtoo le ni eke ni amekɔ guoyelɔ ni ame nitsumɔ be woji ahie ni ame ni ame nine ashe TIN nɔ. Shi kule ene baaye abua maŋkwralɔ ni ame les too hemɔ shishitoo ni eha guoyelɔ anine ashe heyeli shika ni ho CAP shishi ke agbene ni eye ebua wɔsɔɔ kɔɔyɔ hela ni baaba. Nɔni he hiaa

waa, esani nɔkwelɔ abɔ mɔdeŋ ni eha mɔfɛe mɔ aŋmala wɔji ni ameke ha, titrii le nitsumɔ bibii ke ewuji feɛ, ni atsu he nii ni aha ame shika pepeɛɛ. Nitsumɔ ni yɔɔ Ghana, my babao ji mei ni ke nibii haa ni ahɔɔ ye jarayeli hei, ni ame baanye amefee pii ketsɔɔ nitsumɔ le sɔ ni ka amenɔ ye amekɔ shramɔ mli ye ekole nibii ni ame ke baaha guoyelɔ aloo ni ame baa tse nibii anɔ aloo ni ame baafi (anɔkwayeli) guoyelɔ aseɛ ke heyeli shika be mli ni kɔɔyɔ hela ba. Guoyelɔ akuu baanye hu ni amefi ame kuu mli bii aseɛ ketsɔ shika ni ato keha mei ayeli ke buamo nɔ.



Fig. 4: Iŋwɛitsu ni ahɔɔ nibii srɔtooye mli ye Kejetia jara ni yɔɔ Kumasi teŋ | © Lewis Abedi Asante

II. Aha deñfom̄o nibii yε jarayeli hei

Yε mli ake tseñem̄o helai yε Ghana ka Afrika jeee noko hee ni kple ko shi , akutseiñ ke jarayeli nɔkwelɔi hako deñ fɔm̄o he nibii yε jarayeli hei pii yε martiasei pii amlı, jeee yε henı afee jarayeli he hee po . Ake ɣaawoo ba ake jara nɔkwelɔi ke amε hewale nyem̄o awo deñ fɔm̄o nibii afeem̄o (handwashing booth) yε jarayeli hei hee ni afee koni no awo deñ fɔm̄o ke tsofa ke nitsum̄o yε deñ hewale bei feε bei yε jarayelɔi ke mei ni ke mei tsuɔ nii yε mli ls. Esa ake guyelɔi akuu hu awa ketsɔ samina nu, ŒtissuesŒ ke de tsofai Œhand sanitizersŒ ni amε baaha koni no eye abua ni hei ni ato keha deñ fɔm̄o le ni enye etsu nii ojogbarŋ. Enε baaha anyε asaa he ato jarayeli hei ni amamɔɔ keha wɔsεe tseñem̄o hela ni gbeɔ eshwaa ni baaba.

III. Awo falefale feem̄o yε jaji lε hewale moŋ fe ni aka bεŋke he

Yε be mli ni jeñ feε gbejianɔtoo ye tseñem̄o helai akudum̄o lε ni eye omanye ni ake mli tsu nii yε hei babao, ehe miihia ni maŋ fe maŋ ahara gbe ni hi keha ame shihile. Yε no najiaŋ ni abaa ɣam̄o jarayeli hei neε aloo atsake mei abe ni amekε baaya nitsum̄o koni no aha ake he aka shra yε jarayeli hei neε ni mei babao tsuɔ nii ni wolo kaa he ni amε wala damɔ daagbi nihɔɔm̄o shika ni amε feɔ no, esani jarayeli nɔkwelɔi ke amε hewale awo falefale feem̄o he nibii ni amε baato he gbejianɔ yε jarayeli hei neε ketsɔ hetsem̄o hieyaa ke kɔɔyɔɔ mli tsofa ni abaashi (fumigation) be feε be. Leelen̄, deñ fɔm̄o he gbejianɔtoo ke daa kɔɔyɔ mli tsofai ni abaashi (fumigation) ji gbei ni yɔɔ mleɔ ni ake baatsu ni moŋ fe mei ni ake shraa he gbejianɔtoo. Neke gbei neε baa nagbaai ke nitsum̄o ke shika shihile ksha jarayeli nitsulɔi shi, titrii ls kuu ni amεba hewale. Nɔni ataoo ji nitsum̄o tsemei ahe tiuim̄o yε nibii ni amεbaaha ni bawaje falefale feem̄o ni akebaatsu nii.



Fig. 5: Nihɔɔm̄o ni yaanc oyayai yε 31st December jara lε mli © Lewis Abedi Asante

NAAMUU

Wɔ nii amlı taomɔ lε etsɔɔ gbetsii ye ye bɔni atsuɔ tseŋemɔ hela kudɔmɔ ye Ghana jarayeli hei ye COVID-19 kɔɔyɔɔ hela niba. Wɔkɔ akpɔ naawoo ni sa ni ye ebua kɔɔyɔɔ hela kudɔmɔ hewale agbene ni ewo nibii anɔkwemɔ ni ke seenamɔ baaha jara

nutsulɔi ke akutsei fɔe. Be mli ni niiamlitaomɔ nɛe tee nɔ ye Ghana, ena tseŋemɔ hela kudɔmɔ anɔkwemɔ ye jarayeli hei krokomei ni yɔɔ West Africa maji mli.



Fig. 6: Trɔke tsilɔ ni eke ameo mlii ha ye 31st December jara lε mli © Lewis Abedi Asante

Translated by: Yvette Asamoah Djabekie

Funded by the German Research Foundation through
the COVID-19 Focus Program

